

El Paraiso Verde sucht Deutsch-Spanisch ÜbersetzerIn ggf. mit Management-Qualitäten

Für unsere in Entstehung befindliche Ökosiedlung in Paraguay sucht das Management ab sofort eine/n kompetente ÜbersetzerIn Spanisch-Deutsch mit Management-Qualitäten.

Sie werden Teil eines offenen, interdisziplinären Teams und eines ambitionierten zukunftsweisenden Projektes.

Sie arbeiten in erster Linie als ÜbersetzerIn in Wort und Schrift für die Geschäftsleitung. Ihre Kompetenzen werden benötigt bei Gesprächen und Schriftverkehr mit Lieferanten, Baufirmen und ähnliche, sowie bei Produktrecherche für den lokalen Ankauf verschiedenster (zumeist Bau-)Materialien. Außerdem werden Sie als Assistenz der Geschäftsleitung regelmäßig mit Managementaufgaben betraut und nach und nach immer mehr eingebunden. Daher besteht die Möglichkeit ins Management aufzusteigen.

El Paraiso Verde liegt im südlichen Teil Paraguays, ca. 130 km südöstlich der Hauptstadt Asuncion. Die nächste größere Stadt ist die Universitätsstadt Villarrica mit 70.000 Einwohnern, 4 Universitäten und einer Universitätsklinik.

In einer unabhängigen Gemeinde können wir Ihnen die Verwirklichung Ihres Lebenstraums – Leben in Freiheit – bieten.

Auf ca. 1600 Hektar (16km²) bauen sich vor allem Deutsche und Österreicher ein neues Zuhause, um damit aufzuzeigen, dass man ohne Steuerrepression, Überfremdung und Bürokratie sehr erfolgreich werden und dabei glücklich leben kann.

Unser Motto:

FREIHEIT, VERNUNFT, UNABHÄNGIGKEIT, RÜCKSICHT, TOLERANZ, MITGEFÜHL, VERTRAUEN, HANDSCHLAGQUALITÄT.

Wir schützen die Natur:

Der am Grundstück befindliche Urwald darf nicht abgeholzt werden.

Anbau von Obst und Gemüse soll ausschließlich biologisch erfolgen.

Wir streben weitgehende Autarkie der Gemeinschaft an.

Es soll und wird eine „goldene“ und grüne Zukunft für jede/n errichtet werden, welche/r die Freiheit genauso liebt wie wir.

Das erwarten bzw. wünschen wir und von Dir:

- Beste Deutsch- und Spanisch-Kenntnisse, Erfahrung als ÜbersetzerIn von Vorteil
- Interesse an unser Projekt El Paraiso Verde
- Bereitschaft für einige Zeit nach Paraguay zu ziehen
- selbständige Rechercharbeit in spanischer Sprache
- Managementenerfahrung von Vorteil, am wichtigsten ist das Interesse (Einteilung erfolgt je nach Kompetenzen und Erfahrungsgrad)
- Kontaktfreude, gute Kommunikationsskills, Empathie
- Lernbereitschaft und Flexibilität
- Authentisches gepflegtes Auftreten

Das bieten wir Dir:

- - Teil sein eines einzigartigen ambitionierten Projektes
- - Viel Sonne und Freiheitsfeeling
- - Unterkunft in einem klimatisierten Wohncontainer auf dem Gelände des Paraiso Verde
- - Angemessene Bezahlung nach Vereinbarung
- - Reisekosten werden selbstverständlich übernommen

Wir freuen uns auf Deine kurz gehaltene Bewerbung unter Angabe des erstmöglichen Eintrittsdatums an Dr. Erwin Annau: info@sysfree-eeig.com

Webseite: <https://freiheitdurchauswandern.de>